



## CLUB DU CHIEN RAPPORTEUR DE MONTRÉAL

### Invitation Officielle - Official Premium List

#### JUNIOR – SENIOR – MASTER

31 JUILLET ET 1<sup>ER</sup> AOÛT 2021 - JULY 31 & AUGUST 1, 2021

CALIXA-LAVALLÉE, QUÉBEC

Ces évènements sont assujettis aux règlements du Club Canin Canadien et sont ouverts à toutes les races de rapporteurs, aux barbets, aux épagneuls d'eau irlandais et aux caniches standards.  
These events are held according to the rules and regulations of the Canadian Kennel Club and are open to all Retriever breeds, Barbets, Irish Water Spaniels and Standard Poodles.

<b>JUGES   JUDGES</b>		
<b>Samedi 31 juillet 2021 - Saturday, July 31, 2021</b>		
<b>JUNIOR</b>	Départ à 8 h   Starting at 8:00 AM Chad Whittaker, Clarenceville, QC Marc Vachon, Beloeil, QC	<b>50 \$</b>
<b>SENIOR</b>	Départ à 8 h   Starting at 8:00 AM Arol Lambert, Daveluyville, QC Gilbert Côté, Repentigny, QC	<b>55 \$</b>
<b>MASTER</b>	Départ à 8 h   Starting at 8:00 AM Guy Villeneuve, Ste-Geneviève De Bastican, QC Claude Rochon, Sainte-Catherine, QC	<b>60 \$</b>
<b>Dimanche 1er août 2021 - Sunday, August 1, 2021</b>		
<b>JUNIOR</b>	Départ à 8 h   Starting at 8:00 AM Myriam Cool-Rochon, Sainte-Catherine, QC Kimberly D Pardy, Kanata, ON	<b>50 \$</b>
<b>SENIOR</b>	Départ à 8 h   Starting at 8:00 AM Émilie Bourassa, Québec, QC Donald Gauthier, Boucherville, QC	<b>55 \$</b>
<b>MASTER</b>	Départ à 8 h   Starting at 8:00 AM Éric Duhamel, St-Antoine Sur Richelieu, QC Martin Laroche, Québec, QC	<b>60 \$</b>

## INSCRIPTIONS | ENTRIES

**DATE LIMITE D'INSCRIPTION : DIMANCHE 25 JUILLET 2021 19H**  
**CLOSING DATE : SUNDAY JULY 25, 2021, 7 PM**

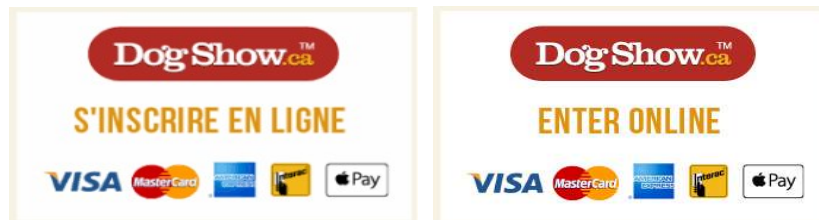
Les inscriptions reçues après cette date seront refusées. No late entries will be accepted.

Le nombre d'inscriptions est limité à 30 chiens pour les épreuves junior et senior et 25 chiens pour le master. Total entries are limited to 30 dogs for junior and senior classes and 25 dogs for the master classes.

Un formulaire d'inscription dûment rempli et signé est exigé pour tous les participants via Dogshow. An entry form duly filled and signed is required for all contestants on Dogshow.

Aucun remboursement ne sera effectué après la date de fermeture, exception faite pour les femelles en chaleur sur présentation d'un certificat d'un vétérinaire. No refund will be made after the closing date, except for the bitches in season on a production of a certificate from a veterinarian.

**INSCRIPTION EN LIGNE OBLIGATOIRE SUR – ONLINE REGISTRATION MANDATORY AT**  
**[www.dogshow.ca](http://www.dogshow.ca)**



**Pour informations vous pouvez contacter :**  
**MARILOU CARRIER - CLUB DU CHIEN RAPPORTEUR DE MONTRÉAL**  
450-374-7628 – [carrier.marilou@hotmail.com](mailto:carrier.marilou@hotmail.com)

Avec la situation actuelle de la COVID-19, nous accepterons seulement les inscriptions via Dogshow. **Aucun formulaire courriel ou papier ne sera accepté.**

With the current situation of COVID-19, we will only accept registrations via Dogshow.

**No email or paper form will be accepted.**

Compte tenu de la situation actuelle en lien avec la COVID-19, le CCRMTL s'engage à respecter les mesures exigées par la Santé Publique du Québec. Nous nous réservons donc le droit d'annuler l'évènement en cas d'obligation et nous ne tenons pas responsable de toute contamination possible. Given the current situation with COVID-19, the CCRMTL will respect the measures required by the Public Health of Quebec. We reserve the right to cancel the event if we have to and we are not responsible for any possible contamination.

## MEMBRES DU CA DU CCRMTL 2021 | BOARD OF DIRECTORS

**Président** : Éric Duhamel

**Vice-Président** : Claude Lafontaine

**Secrétaire trésorière** : Marilou Carrier

**Directeur** : Marc Vachon

**Directeur** : Donald Gauthier

**Directeur** : Bernard Landry

## COMITÉ DU CONCOURS | HUNT TEST COMMITTEE

**Président** : Éric Duhamel

**Secrétaire - trésorière** : Marilou Carrier

**Responsable des terrains** : Éric Duhamel

## COMITÉ DE PROTÊT | PROTEST COMMITTEE

Claude Lafontaine

Danny Lemay

## CLUB CANIN CANADIEN | CANADIAN KENNEL CLUB

200 Ronson Drive, Suite 400, Etobicoke, Ontario, M9W 5Z9

**Directeur exécutif** – executive director: Jeff Cornett ED@ckc.ca

**Rep. CCC** – CKC Rep.: Denis Gros-Louis zone3director@ckc.ca

**Rep. conseil Hunt Test** – Hunt test Council Rep.: À être déterminé - TBD

### **Règlement des épreuves de chasse, article 20.7 :**

Le club organisateur d'événement a l'obligation et le devoir de veiller à ce qu'aucun juge, membre de l'exécutif du club, bénévole ou participant à une épreuve de chasse tenue en vertu des présents règlements ne fasse l'objet d'une indignité quelconque. Le président du comité de l'épreuve de chasse doit signaler au CCC, dans les plus brefs délais, toute infraction à ce règlement. Sur réception d'un rapport signalant qu'il y a eu une telle infraction, le Comité de discipline a le pouvoir d'agir de la façon qu'il juge appropriée.

### **Hunt Test Rules and Regulations, article 20.7:**

It shall be the duty and obligation of the event giving club to see that a judge, club official, volunteer, or any participant at a hunt test held under these regulations, is not subject to any indignities. The Hunt Test Committee Chair shall promptly report to the CKC any infringement of this regulation, and the Discipline Committee shall have the authority to take such action as it deems fit on receipt of a report indicating that this has occurred.

Les participants qui ne sont pas membres du CCC doivent payer un droit de participation annuel pour non-membre pour tout prix et titre. Pour plus de détails, visitez le:

[www.ckc.ca](http://www.ckc.ca) An annual non-member participation fee for awards and titles will be charged to a participant non-member of CKC. For more details go to [www.ckc.ca](http://www.ckc.ca)

## MAÎTRE NATIONAL CANADIEN | CANADIAN NATIONAL MASTER

Le Club du chien rapporteur de Montréal est membre en règle avec le Club Maître Rapporteur National Canadien. / The Club du chien rapporteur de Montréal is a member in good standing with the Canadian National Master Retriever Club.

### OISEAUX ET PRIX | BIRDS AND PRICES

Canards, faisans et/ou pigeons morts seront utilisés. Des rosettes officielles du CCC seront remises à tous les chiens qualifiés. / Ducks, pheasants and/or pigeons will be used. CKC rosettes will be given to all qualified dogs.

### QUARTIER GÉNÉRAL | HEADQUARTERS

340 Chemin Lamontagne  
Calixa-Lavallée (QC) J0L 1A0

-De l'autoroute 20 près de Ste-Julie rejoindre l'autoroute 30 en direction de Sorel.  
-Prendre la sortie 107 vers Calixa-Lavallée  
-Tourner à **GAUCHE** sur Rue Labonté et faire **280 m.**  
-Tourner à **GAUCHE** sur le chemin Lamontagne et faire **2.2 km.** Quartier général sur votre gauche.

-From Highway 20 near Ste-Julie take Highway 30 towards Sorel.  
-Take exit 107 towards Calixa-Lavallée  
-Turn Left on rue Labontée, travel for **280 m.**  
-Turn **LEFT** on chemin Lamontagne, travel for **2.2 km.**  
-Headquarter on your left.

### HÉBERGEMENT ET REPAS | ACCOMODATION AND MEAL

Avec la situation actuelle du COVID-19, pour cette année, il n'y aura aucun repas sur place. Place de camping disponible au quartier général. Coût pour la fin de semaine : 30\$ pour non-membre et 15\$ pour les membres du CCMRTL 2021.

With the current situation of COVID-19, for this year, there will be no meals on site. Camping place available at headquarters. Cost for the weekend: 30\$ for non-member and 15\$ for the 2021 members of the Montreal Retriever Club.

#### AUBERGES ET GÎTES À PROXIMITÉ | LOCAL B&B's AND AUBERGES

<b>Le charentais (Accepte les chiens)</b> 133325 Route Marie=Victorin Sorel-Tracy J3R 0K6 450-746-5650	<b>La Galerie B&amp;B</b> 1009 du Rivage Saint-Antoine sur Richelieu 450 787-9752	<b>Gîte de la Madelon</b> 20 du Baillargé Verchères 450 993-7936
<b>Les Cancaneuses B&amp;B</b> 1430 Rang du Brûlé Saint-Roch-de-Richelieu 450 785-3567	<b>Gîte au rêve d'Antan</b> 595 Richelieu Saint-Marc-sur-Richelieu 450 709-0900	<b>Daniel Jacques</b> 168 de la Beauce Calixa-Lavallée 450-583-5776
<b>De Par chez Nous</b> 858 du Rivage Saint-Antoine sur Richelieu 450 909-0869	<b>Auberge Handfield</b> 555 Richelieu Saint-Marc sur Richelieu 450 584-2226	

